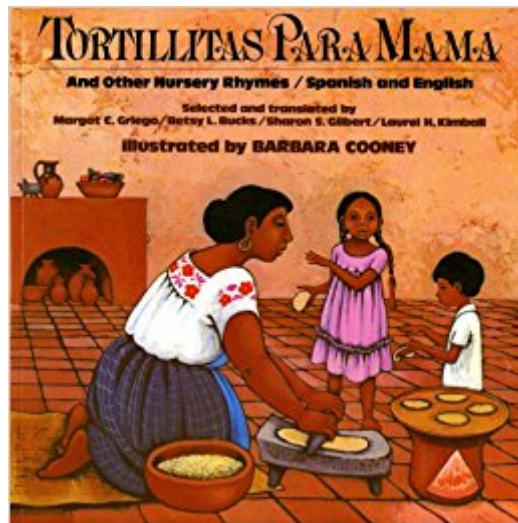




The book was found

Tortillitas Para Mamãi And Other Nursery Rhymes (Bilingual Edition In Spanish And English)



Synopsis

Young children will treasure this collection of Latin American nursery rhymes. Preserved through oral tradition, these rhymes have been passed on from generation to generation. They have been lovingly gathered and translated for this book and many are accompanied by instructions for finger play. Illuminated by the beautiful paintings of Barbara Cooney, they are now available for a whole new audience to enjoy.

Book Information

Paperback: 32 pages

Publisher: Square Fish; Bilingual edition (January 15, 1988)

Language: English

ISBN-10: 0805003177

ISBN-13: 978-0805003178

Product Dimensions: 8 x 2.3 x 8.3 inches

Shipping Weight: 3.2 ounces (View shipping rates and policies)

Average Customer Review: 3.8 out of 5 stars 17 customer reviews

Best Sellers Rank: #269,174 in Books (See Top 100 in Books) #91 in Books > Children's Books > Geography & Cultures > Explore the World > Central & South America #254 in Books > Children's Books > Literature & Fiction > Poetry > Nursery Rhymes #498 in Books > Children's Books > Education & Reference > Foreign Language Learning > Spanish

Age Range: 4 - 8 years

Grade Level: Preschool - 3

Customer Reviews

A collection of lyrical translations and Spanish texts of Latin American nursery rhymes. Ages 5-9.
Copyright 1987 Reed Business Information, Inc.

• Highly useful in supporting early bilingual needs, this collection from Latin America has been preserved in the oral tradition. There are instructions for accompanying finger plays. Cooney's beautiful illustrations add much appeal. • Childhood Education • Each of the verses is child-tested, selected with care and thought...The book is a visual and aural treat. • Parents' Choice • A successful attempt to capture the often elusive authenticity of Hispanic subjects in children's picture books. • The Horn Book

Very easy read to keep the Spanish nursery rhymes going in our family. My daughter does not read but she anticipates the words with the pictures.

Was a gift. Recipient loved it!

Great, I use them for my Spanish class. Fast delivery!

Arrived on time and as expected. Using to read to great granddaughter.

I liked that the rhymes are written in both Spanish and English, though they lose something in the translation. A wonderful way to share a bit of culture with your children.

.The items is as expected. I would definitely refer to family and friends for purchase. The book is very good

Very small selection. Not exactly what I expected.

It seems like many people reviewing this book have been offended by a few lines and are upset that the rhymes and songs in this book don't live up to our modern cultural expectations. One has to expect that folk songs and rhymes coming from a different time and culture are going to contain ideas that simply are not politically correct. However offensive to us, these traditional verses give us insight into the culture of that time and can provide a springboard for conversation about important issues. If you do not feel that your child is ready for this type of conversation, simply leave out the verses that offend you. I really think that there are only about two or three lines in the entire book that might cause offense. Additionally, we have so many nursery rhymes and folk tales that we learned in our own childhood that do not align with our modern values and yet didn't seem to cause lifelong damage for most of us (think "Peter, Peter, Pumpkin Eater" or any of the Uncle Remus stories). Questionable lines aside, this book is beautifully illustrated and includes engaging rhymes that will help your child build vocabulary and phonemic awareness.

[Download to continue reading...](#)

Tortillitas para Mamá and Other Nursery Rhymes (Bilingual Edition in Spanish and English) Korean Nursery Rhymes: Wild Geese, Land of Goblins and other Favorite Songs and Rhymes [Korean-English] [MP3 Audio CD Included] Yo Mama Jokes Encyclopedia -The Worlds Funniest Yo

Mama Jokes: Yo Mama Jokes, Jokes and Riddles, Humor, Jokes For Kids, Comedy, Best Yo Mama Jokes
 Five Little Ducks: A Fingers & Toes Nursery Rhyme Book: Fingers & Toes Tabbed Board Book (Fingers & Toes Nursery Rhymes)
 FAIRY Nursery rhymes for children: A Fairy nursery rhyme book
 German Children's Books: I Love My Mom - Ich habe meine Mama lieb (English German bilingual books): English German childrens books (English German Bilingual Collection) (German Edition)
 Spanish-English English-Spanish Medical Dictionary: Diccionario Médico Español-Inglés Inglés-Español (Spanish to English/ English to Spanish Medical Dictionary) (Spanish Edition)
 ¡Peep!: Traditional Spanish Nursery Rhymes (Spanish Edition)
 MAMA: a TRUE story, in which a BABY HIPPO loses his MAMA during a TSUNAMI, but finds a new home, and a new MAMA
 Chinese Children's Books: I Love My Dad (English Chinese Bilingual): chinese bilingual children's books (English Chinese Bilingual Collection) (Chinese Edition)
 I Love to Tell the Truth (chinese english bilingual, chinese children stories, mandarin kids books): mandarin childrens books, bilingual chinese (Chinese English Bilingual Collection) (Chinese Edition)
 I Love to Keep My Room Clean Ich räume mein Zimmer gerne auf (English German Bilingual): German bilingual childrens books (English German Bilingual Collection) (German Edition)
 Bilingual Italian: Jojo's Stinky day: Children's Picture Book English-Italian (Bilingual Edition), Bath time book, A bilingual picture book in Italian ... English childrens books: Jojo) (Volume 3)
 I Love to Brush My Teeth (english korean books, korean childrens books): korean bilingual books , korean kids books, bilingual korean books (English Korean Bilingual Collection) (Korean Edition)
 Russian childrens books: I Love to Keep My Room Clean (Bilingual): English Russian Bilingual Book Children's Book (English Russian Bilingual Collection) (Russian Edition)
 I Love my Mom (Bilingual Russian English, Russian childrens books): russian kids books, bilingual russian books, ESL for kids (Russian English Bilingual Collection) (Russian Edition)
 Frases De Todos Los Dias En Ingles Y En Espanol/ Everyday Sentences in English And Spanish (Bilingual Parallel Texts Spanish-English; English-Spanish)
 Spanish-English English-Spanish Pocket Medical Dictionary: Diccionario Médico de Bolsillo Español-Inglés Inglés-Español (Spanish to English/ English to Spanish Medical Dictionary)
 Spanish-English English-Spanish Medical Dictionary: Diccionario Médico Español-Inglés Inglés-Español (Spanish to English/ English to Spanish Medical Dictionary)
 Chinese and English Nursery Rhymes: Share and Sing in Two Languages [Audio CD Included]

[Contact Us](#)

[DMCA](#)

[Privacy](#)

